

THE MORNING STAR

Registered as a Newspaper.

(Established 1841)

Published Every Friday

Vol. 137

JAFFNA, FRIDAY, 18TH FEBRUARY, 1977.

No. 7

RIGHTEOUSNESS EXALTETH A NATION BUT SIN IS A REPROACH TO ANY PEOPLE

Jaffna College Board of Directors

At the Annual General Meeting of the Jaffna College Board of Directors held on Saturday the 12th February at Vaddukoddai, the following were elected as office bearers.

Chairman: Mr. J. M. Sabaratnam

Vice-Chairman: Mr. I. P. Thurairatnam

Secretary: Mr. S. S. Selladurai

Treasurer: Mr. K. A. Selliah

Dr. Victor Benjamin was elected as a member of the Board of Directors.

Rev. Eric Gass, Secretary of the Inter Mission Business Office (Bombay) represented the Board of Trustees at this meeting.

G. G. Ponnambalam passes away

Mr. G. G. Ponnambalam, the leader of the Tamil Congress and one of the Presidents of the Tamil United Liberation Front died at the Ipoh Hospital in Kuala Lumpur on Wednesday the 9th February. He was 76 years of age at the time of his death.

His body was flown to Colombo by a special plane on Friday the 11th instant. When it was kept at his residence in Colombo, Prime Minister and other members of the Cabinet paid their last respects to the departed leader. The following day the body was brought to Jaffna by a special plane and was kept at the head office of the Tamil United Liberation Front and at Veerasingham Hall. A mammoth crowd was present at the funeral obsequies on Sunday morning which commenced with the performance of religious rites. Tamil United Liberation Front Parliamentarians, Mr. J. R. Jeyawardne, Leader of the U. N. P., Mr. E. L. Senanayake, M. P. for Kandy, Mr. Chelliah Kumarasuriyar, Minister for Posts and Telecommunication were present at the funeral. Mr. J. R. Jeyawardne said that history would record the name of Mr. G. G. Ponnambalam as one of the greatest men of our generation. Mr. Kumarasuriyar said that the late Mr. S. W. R. D. Bandaranaike and the late Mr. G. G. Ponnambalam were considered among the 12 best speakers that Sri Lanka had produced. Mr. A. Amirthalingam, Secretary General of the TULF said that with the sudden demise of Mr. Ponnambalam, the light of a luminous star in the political and legal firmament of the country was extinguished.

The body was then taken on its last journey to Pt. Pedro for cremation.

WORLD STUDENT CHRISTIAN FEDERATION

The following office bearers were elected for the next quadrennium at the General Assembly held in Colombo last week:

Chair Person: Yebio Bereket (Ethiopia)
Vice Chair Person: Betsy Anderson (Canada)
General Secretary: Emidio Campi (Switzerland)

The following were appointed to the Executive Committee:

AFRICA	Ajayi Nicol	(Sierra Leone)
"	Quashie Komlavi	(Togo)
ASIA	Marshall Fernando	(Sri Lanka)
"	Sarit Tangrakulpaissan	(Thailand)
EUROPE	Lena Olsen	(Sweden)
"	David Snowden	(Britain & Ireland)
LATIN AMERICA	Carlos Piedra	(Cuba)
"	Gustave Astudillo	(Venezuela)
MIDDLE EAST	Salim Nasr	(Lebanon)
"	Samir Youssef	(Egypt)
NORTH AMERICA	Grillo Laura	(U. S. A.)
"	Riva Nelson	(Canada)

Letter from America

Dear friends,

In the U. S. we have been having the coldest winter in memory. My state, Massachusetts, gets its natural gas from Algeria, so my house has been kept at 65 degrees. This means I wear 2 sweaters, heat my orange juice, and venture out only briefly, say from house to heated car and then to store, church, or post office. There's ice and snowbanks. We have had 60 inches of snow. Buffalo, New York, next Niagra Falls, has had 12 FEET. In Ohio, Pennsylvania, South Dakota and other places schools and industries have closed. No energy or heat. Some country families have been completely cut off for as long as a week before special snow ploughs and trucks or helicopters have gotten thro' with food, heating oil, and medicines..... Last night President Carter sat before a blazing fire in his library, relaxed, wearing a cashmere cardigan sweater, and talked to the Nation over the T. V. The energy crisis was a main topic.

I had a Christmas letter from Mr. Richard Hitchcock, who was born in Ceylon. He writes, "I am completely recovered from the operation last year on my left knee, whereby an artificial knee-joint replaced the old one. Now I can walk, run and swim as well as ever..... The chief event in our lives this year was the 3-week summer visit we made to the Soviet Union. We visited 4 capital cities: Moscow, Kiev, Yerevan, and Tiblia, as well as Leningrad, the former capital of Russia. We travelled by plane except for one bus trip, the better to see the high Caucasus Mountains, including Mt. Elbus, at 18000, the highest in Europe. And between Leningrad and Moscow we rode overnight by fast non-stop train. The chief impression I got was the energetic modernisation and industria-

lization of the country: Moscow seems to have about as many cars as N. Y. City, in sharp contrast to what we saw in 1930 when most transportation was horse drawn..... Huge blocks of housing are being built, especially in the suburbs. We visited many art museums, and old churches, turned into art museums. People everywhere seemed friendly...."

Dorothy Appleby arrived in the U. S. on January 7. The weather was so bad she could not fly on to Albany, where Dr. Holmes was to meet her, but had to travel by bus, arriving at midnight. There followed a 2-hour ride to Lake George, where the Holmes' now live. They can walk on the frozen lake to islands a half mile or more away. Mrs. Holmes' mother has been living with them, but just recently she has moved to a small nursing home, very near her daughter. Actually, there are only 4 elderly ladies in this friendly house.

I expect Jeyasingh to arrive tomorrow afternoon for the weekend. On Monday he has an appointment with an administrator at Boston College (a R. C. institution, not Boston University, which was founded by Methodists). After Jeyasingh receives his M. A. from Smith College and Clarke School for the Deaf, he will go to Perkins School for the Blind for a period of 6 month's training. His academic work will be at Boston College. While he is here, he will sing in our church choir on Sunday, collect some of our slides to illustrate the talks he is being asked to give, and visit the Niles'.

I'm beginning to anticipate the short visit of Merrick's family in the summer. Ian finishes grade 1 on June 10, and starts grade 2 on September 1, so the family will be travelling between those dates. They plan to fly west via a stop in London, and

(Contd. on last page)

CHRISTIAN INSTITUTE FOR THE STUDY OF RELIGION AND SOCIETY

A Seminar on

"Education and the Indian Plantation Worker in Sri Lanka"

will be conducted by
Mr. G. A. Gnanamuttu,
assisted by two estate workers
at Trimmer Hall, Jaffna
on Saturday, 5th March, 1977
at 9-00 a. m.

All are welcome.

CANON V. S. D. SATHIANADHAN
Director

18th Feb., 1977.

A

Service of Thanksgiving for the life and work of

Dr. (Miss) E. M. Thillayampalam

will be held on
Saturday, 5th March, 1977
at 7-00 a. m.

AT ST. JOHN THE BAPTIST CHURCH,
CHUNDIKULI.

The Service will be followed
by the Interment of the ashes.

The presence of old girls, friends
and relatives will be greatly
appreciated by her Niece and
Members of the College.

CHUNDIKULI GIRLS' COLLEGE
JAFFNA

WANTED

Teacher:

- (1) For H. N. C. E. and N. C. G. E. Commerce
- (2) For Advanced Level English on a part-time basis.

Apply before 26th Feb., 1977
to the Principal,
Jaffna College, Vaddukoddai.

FARM SCHOOL COURSES

TAMIL MEDIUM

1. One year full time course will commence in April, 1977. This course is open to boys of age group 16 to 22 years with 7th Standard as minimum qualification.
2. Short courses in Poultry Keeping for girls.

Apply to:

PRINCIPAL,
J. C. T. I., Farm & School,
Maruthanadam,
Chinnakam.

லெந்து காலம்

இம்மாதம் இருபத்து முன்றாம் நாள் விபூதித் திருநாள் (சாம்பற் புதன்கிழமை). லெந்து காலமென்றும் சிறுவைத்தியான நாட்களின் முதல்நாள். இந்நோன்பு நாட்களைக் கைக்கொண்டு ஆன்மீக ஆற்றல் பெறத்தக்க நல்வாய்ப்பு, மறுபடியும் நமக்குத் தரப்பட்டுள்ளது. இதற்காக இறைவனுக்கு நன்றியுள்ளவர்களாயிருக்க வேண்டும்.

லெந்து காலமென்பது உயிர்த்தெழுந்த பண்டிகைக்கு முன்வரும் ஆயத்த காலம். இயேசு பெருமான் உயிர்த்தெழுந்த திருநாளைக் கொண்டாடுவதற்கு முன், அவர் பாடுபட்ட வரலாற்றைப் பயபத்தியுடன் நினைவுகூர வேண்டுமென்ற எண்ணம் பள்ளடைத் திருச்சபையில் தோன்றியது.

இதன் விபரத்தை, கி. பி. 325 இல் கூடிய திருச்சபையின் சங்க மாகிய நியோயா பொதுச் சங்க அறிக்கையில், முதன் முதலாக 'லெந்து காலம்' நாற்பது நாட்கள் அனுசரிக்கப்பட்டு வேண்டுமென்ற குறிப்பைக் காணலாம். பெரிய கிரகோரி (கி. பி. 590 — 604) என்ற பாப் பரசுதான், 40 நாட்களுள்ள லெந்து காலம் எது என்பதைக் குறித்தும், இக்காலத்தின் முதல் நாளாக சாம்பற் புதனையும் ஏற்படுத்தினார். சாம்பற் புதனின்று உயிர்த்தெழுந்த பண்டிகைவரை ஞாயிறுகள் நீங்கலாக 40 நாட்கள் உள. இதுவே லெந்து கால நோன்பு நாட்கள்.

இந்நோன்பு நாட்களில், நோன்பிருப்பதில் மட்டும் திருப்தியடையாமல், இறைவனைச் சந்திக்க நம்மைப் பல துறைகளில் ஆயத்தப்படுத்துவதில், இந்நாட்களைப் பாவித்தல் வேண்டும். "உள் கடவுளைச் சந்திக்க ஆயத்தப்படு" (ஆமோ. 4:12) என்பது திருமறை வாக்கு.

இந்நாட்களில், நம்மை நாமே ஆராய்ந்தறிய, கிரமமாக திருமறையை வாசித்துத் தியானித்து செபத்தல் நிலைத்திருப்பது அவசியம். அப்பொழுது நமது பாவநிலையை உணர்வோம். இதன் விளைவாக மனவேதனைப்பட்டு, மனமாற்றமடைந்தபின், பாவமன்னிப்பின் நிச்சயத்தைப் பெறுவோம். இந்நிலை, பழையனவற்றைக் களைந்து புதிய வாழ்வை நடத்துவதற்கு, கிறிஸ்து பெருமானில் நிலைத்து, உயர்நோக்குடன நம்மை ஆயத்தஞ் செய்ய உதவியளிக்கும்.

மேலும், நமது சமயத்தை எவ்விதம் நமது நாளாந்த வாழ்க்கையுடன் தொடர்பு படுத்தலாமென்பதைப்பற்றி ஆராய்ந்தறிதல் அவசியம். சமயச் சடங்காச் சாரங்களை மட்டும் அனுசரிப்பதல் நாம் திருப்தியடையாமல், நமது நம்பிக்கைகளை வாழ்க்கையுடன் தொடர்பு படுத்தல் வேண்டும்.

ஆகவே, இந்நாட்களில் கூடிய நேரமெடுத்துத் திருமறையைக் கிரமமாகப் படியுங்கள். இளறைய சூழ்நிலையில், நாம் கிறிஸ்துவின் சிந்தைக்கேறக் எவ்விதம் சாட்சியாய் வாழவேண்டும், பணியாற்ற வேண்டுமென அறிந்து செயலாற்ற வேண்டும்.

இத்தகைய ஆயத்தத்தை நாம் செய்யும்போது, ஆவிக்குரிய காரியங்களில் கூடிய அறிவு பெற்று, இயேசுபெருமானின் பாடுகளிலும் உயிர்த்தெழுந்தறியும் பங்குபற்றும் மனப்பாளமையோடு இந்நாட்களைச் செல்வழிக்க முடியும்.

விடுதலை இயக்கத்தினர்க்குரிய பத்துக் கட்டளைகள்

சாந்தியடினைப் போன்று அறிமதா தர்மத்தைக் கடைப்பிடித்தவர் மார்க்டின் லூதர் கிங் என்னும் கிறிஸ்தவ குருவாவார். இவர் தெசுரையில் விடுதலை இயக்கத்தில் சேர் கிறிஸ்தியேரர் எவரானும், பின்வரும் பத்துக் கட்டளைகளைக் கைக்கொள்ள வேண்டும் என வற்புறுத்துவதுண்டு:

1. ஒவ்வொரு நாளும் இயேசுவின் வாழ்க்கையைப் படிக்கும், அவர் போதனைகளையும் தியானிப்பேன்.
2. அமைதியரசுப் போர் செய்யும் இவ்விதம், வெற்றியையல்ல, நீதியையும் சமரசத்தையுமே தேடுகிறது என்பதை நினைவிற் கொள்வேன்.
3. அன்பாகப் பேசுவேன், அன்பின் வழி நடப்பேன், கடவுள் அன்பின் திருவுரு என்பதை மறவேன்.

4. எல்லா மனிதரும் விடுதலை பெற்று வர வழி என்னைப் பயன்படுத்தும்படி ஒவ்வொருநாளும் செபிப்பேன்.
5. எல்லா மனிதரும் விடுதலை பெறுவதற்காக என் சுய விருப்பங்களைத் தியாகம் செய்வேன்.
6. நன்சபரையும் பகைவரையும் ஒரேவகையில் அன்புடன் உபசரிப்பேன்.
7. உலகிற்கும், பிறர்க்கும் எப்போதும் சேவை செய்வேன்.
8. என் கையால், நாவால் அல்லது சிந்தையால் பிறர்க்குத் துன்பம் விளைவிக்கமாட்டேன்.
9. உடனையும் உள்ளத்தையும் சுகமாகவும், தூய்மைபடவும் வைத்துக்கொள்ள முயலுவேன்.
10. இயக்கத்தின் வழிகளையும், தலைவரின் கட்டளைகளையும் கீழ்ப்படிந்து நடப்பேன்.

திருமறைப் படிப்பு:

நாம் விசுவாசிப்பதற்கு

விசேட அடையாளங்கள் அவசியமா?

வாக்கவேண்டிய பகுதி: மத்தேயு 12:38-42

1. கிறிஸ்து உயிர்த்தெழுந்தவின் அடையாளத்தைக் கொடுத்திருக்கிறார்.

மத். 12:38; 16:1; யோ. 2:18. இவ் வசனங்களை ஒத்துப் பார்க்கவும். அவர்களுக்கோ அவர் செய்த அடையாளங்களையும், அற்புதங்களையும் காண்பதற்கு வேண்டிய தருணங்கள் இருந்தன. (மத். 12:12, 22; மத். 11:25; யோ. 21:25). ஆயினும் 1 இரா. 18:38 இல் காண்கிறது போன்ற ஒரு விசேஷித்த அடையாளத்தைக் காண விரும்பினார்கள்.

மத். 12:39-40—யோனுவின் அடையாளம் கிறிஸ்துவின் உயிர்த்தெழுந்தலுக்கு முன்னொப்பன என்பதை அறிக. (யோ. 1:17).

நாமும் இப்படிப்பட்ட சிறந்த அடையாளங்களைத் தேடுகிறோமா? என்னக் கிறிஸ்துக்கள் நடப்பிக்கிற அடையாளங்களுக்கும், அற்புதங்களுக்கும் விரோதமாய்க் கிறிஸ்து நம்மை எச்சரிக்கிறார். (மத்தேயு 24:1-14). அடையாளங்கள் நம்மை வஞ்சிக்கக்கூடும். போலிகளைப் பல்ல, கடவுளின் நம்பகமான வார்த்தையை நமது விசுவாசம் சார்ந்திருக்க வேண்டும். (யோ. 4:48).

பூர்வ காலத்தில் அடையாளங்களும், அற்புதங்களும் அருளப்பட்டன. இப்போது அவைகளுக்கு அவசியமில்லை. யூதர் அவைகளைக் கண்டும் நம்பாமற் போனார்கள். (யோ. 12:37). அற்புதங்கள் கிருபையின் எத்தன்மங்களில் (மத். 13:58). அற்புதங்கள் கிறிஸ்துவைத் தேவகுமாரனாகவும், இரட்சகரனாகவும் நிரூபித்துக் காட்டுகின்றன (யோ. 20:31).

எல்லாவற்றிலும் சிறந்த அடையாளத்தை அவர் நமக்குக் கொடுத்திருக்கிறார். அவருடைய உயிர்த்தெழுந்தல், வாழ்க்கை, மரணம் எல்லாம் நமக்காகவே நிகழ்ந்தன. இவை மிச்சிற்றந்த அடையாளங்களல்லவா? (ரோமர் 1:4; 4:25; யோ. 14:19; 1:25 முதல்). ஆகவே நாம் வேறு அடையாளங்களைத் தேடுவது நன்றகலை. (மத்தேயு 12:39b).

II. இந்த அடையாளத்தைப் புறக்கணித்தால் நமக்கு அழிவு நிச்சயம்.

மத். 12:39—அவருடைய அடையாளத்தை ஏற்றுக்கொள்ள மறுத்து, அவரைத் தள்ளி விடுகிற யாவரையும் நோக்கிப் பேசப் படுகிற வசர்த்தையிது. அவர்கள் கதியைப்பற்றியும் கூறப்படுகிறது.

மத். 12:41—யேசு சாதாரண ஒரு மனிதன்; இயேசுவோ தேவகுமாரன். யூதர் மனத்திரும்ப மறுத்தார்கள். நினைவே பட்டணத்தார் இவர்கள் பேரில் குற்றஞ்சாட்டுவார்கள்.

மத். 12:42 சாலோமோனிலும் பெரியவர் இங்கே இருக்கிறார் (கொலொ. 2:3), அவரே ஞானமானவர். (நீதி. 8:12, 22-28) யூதரோ அவருக்குச் செவி கொடுக்க விரும்பவில்லை. அவர்கள் அழிவு தீர்மானிக்கப்பட்டுவிட்டது. நாம் அவருடைய அற்புதங்களை விசேடமாக அவருடைய உயிர்த்தெழுந்தலுக்குத் தள்ளி விடுகிறோமா? அப்படியானால் அவருடைய வாழ்க்கையையும், மரணத்தையும் தள்ளிவிடுகிறவர்

கள் ஆவோம். நமது அழிவும் முந்திரிக்கப்பட்டு விட்டது. (1 கொரி. 15:12-19) இது உண்மை.

இன்னுமோர் அடையாளமும் உண்டு. அது மனிதகுமாரனுடைய அடையாளமே. (மத். 24:30). அப்போது மனிதகுமாரனுக்குச் சமயம் இராது.

நாம் கிறிஸ்தவர்கள் அற்புதங்களைப்போ, கிறிஸ்துவின் உயிர்த்தெழுந்தலையோ தள்ளிவிட எண்ணாதீர்கள். [எபிரேயர் 10:39]. கள்ளப் போதகத்துக்கு விரோதமாய் நாம் அடிக்கடி எச்சரிக்கப்படுவது அவசியம். (1 கொரி 10:12) விசுவாசத்தை அபாயத்துக்குள்ளாக்கும் சந்தேகங்கள் அடிக்கடி எழும்புகின்றன. கடவுளின் கிருபையாக நாம் உறுதியாய் நிலைநிறுத்துவதற்கும், தேவவசனத்தையும் சாக்கிரமெந்தையும் பயபத்தியோடு கையாடி வருவோமாக (மார். 9:24). இடைவிடாமல் செயல்பண்ணுங்கள்.

செய்திகள்

மருத்துவமனை ஞாயிறு

யாழ் திருமண்டலத்தின் மருத்துவமனை ஞாயிறு இம்மாதம் 18 ஆம் திகதி அனுசரிக்கப்பட்டது. அன்று காலை 8-00 மணிக்கு, மாண்புமிகு ஆலயத்தில் திருவிருந்து ஆராதனை நடைபெற்றது. பிற்பகல் 5-30 மணிக்கு மாண்புமிகு நடைபெற்ற சிறப்பு ஆராதனையை அருளிற்று. N. W. G. சகுணராசா, அருளிற்று. D. R. அம்பலவாணர் அவர்களின் உதவியுடன் நடத்தினார். பருத்தித்துறை மெதடிஸ்த சபையின் ஊழியர் அருளிற்று. S. தரிமபாலன் அருளுரை வழங்கினார். பேராயரின் ஆசீர்வாதத்தினால் கூட்டம் முடிவுற்றது.

நாற்குண்டு விழா

தமிழ் நாவல் இலக்கியத்தின் நாற்குண்டு விழாவையொட்டி, இலங்கைப் பல்கலைக்கழகத்தின் யாழ்ப்பாண வளாகத் தமிழ்த் துறையினர் ஆதரவில், ஆய்வு வரங்கு ஒன்று இம்மாதம் 19 ஆம் 20 ஆம் நாட்களில் யாழ் வளாக இராமநாத மண்டபத்தில் நடைபெறும்.

ஜி. ஜி. பொன்னம்பலத்தின் மறைவு

தமிழ்ப் பேசும் மக்களின் தனிப்பெருந் தலைவராக விளங்கிய அமரர் ஜி. ஜி. பொன்னம்பலத்தின் திடீர் மறைவு சமுத்தமிழ் மக்களுக்கு ஈடு செய்ய முடியாத பேரிழப்பாகும். அமரர் ஜி. ஜி. யின் யூதவுடல், கடந்த குடியேறு 13-ம் திகதி மாலை பருத்தித்துறை கடைசிகரையில் அக்கினியுடன் இரண்டறக் கலந்தது.

அவசரகால அழல் நீங்கியது

இம்மாதம் 16 ஆம் திகதி நள்ளிரவு 12 மணியுடன் அவசரகாலச் சட்ட அழல் நீங்கியது. இச்சட்டம் 1971 ஆம் ஆண்டு மார்ச் 16 ம் திகதி முதல் அமுலில் இருந்து வந்தது. 5 நாள் வேலை திட்டத்தைத் தொடர்ந்து அமுலில் வைத்திருக்க அரசும், தவிவார் துறையினரும் தீர்மானித்துள்ளனர்.

யாழ். கிறிஸ்தவ மக்களின் நற்செய்திப் பணியால் கவரப்பட்ட போராயர் வே. சா. அசியா அவர்கள்

— "Y. S." —
(முற்பகுதி)

1910 ஆம் வருடம் எடின்புரோவில் நடைபெற்ற, அனைத்துலக கூலிசேட மாநாட்டில் கலந்துகொண்டார். அதில் 'மிஷனரிமார்'களும் இந்தியச் சபைகளும் என்ற பெருநிலை, மறக்க முடியாத ஒரு நிகரற்ற சொற்பொழிவுவாழ்ந்தார். அப்போது அவர், 'மிஷனரிமாராகிய நீங்கள், இந்திய கிறிஸ்தவர்களாகிய எங்களுக்கு, பரலோகத்தில் தங்க மிமாசனங்களை வாக்களிக்கின்றீர்கள். ஆனால், இங்கே எங்களுக்கு ஒரு மரபுருக்கைக்கடக்கொடுப்பதில்' என வீராவேசத்துடன், கேட்போர் பிரமிப்படைபக் கூறினார். இச்சொற்பொழிவு இவரை உலகுக்கு அறிமுகஞ் செய்திற்று, அவருடைய முன்னேற்றத்திற்கு அடிசேரலியது.

1912 ஆம் ஆண்டு, டிசம்பர் திங்கள் 29 ஆம் நாள், இந்தியத்திருச்சபை வரலாற்றில் ஒரு பெருமையை, கணம் வே. சா. அசரியா ஐயர் பற்பல எதிர்ப்புகளுக்கிடையே, முதல் இந்திய அத்தியட்சராகக் கல்கத்தாவில் அபிஷேகம் பெற்ற தினம் அது. 1913 ஆம் ஆண்டு ஜனவரி திங்கள் 8 ஆம் நாள் தோர்ணக்கல் அத்தியட்சராக ஆசனத்தில் அமர்த்தப்பட்டார்.

அந்த ஆண்டில் அவர் நெல்லை, மற்றும் பிற மாவட்டங்களுக்கும் விஜயஞ் செய்தார். சென்றவிடமெல்லாம் அமோக வரவேற்பு தரம் வளர்ந்த ஊராகிய மெட்ரான்புரத்திற்கும் வரத் தவறவில்லை. நாசரேத் திருந்து 7 மைல் தெரிப்பாதை வழியாக மாட்டுவண்டியில்தான் மெட்ரான்புரம் வரவேண்டும். மெட்ரான்புரம் வரலிபர் உற்சாகம் பூண்டது எழுப்பினர்! 'எங்கள் அத்தியட்சரை நாங்களை இழுத்துச் செல்லுவோம்' எனக் கூறி, மாடுகளை அவிழ்த்துவிட்டு அதிவேகமாய் வண்டியை இழுத்தி, ஆடல் பாடல்களுடன் ஊர் வந்த சேர்ந்தனர். ஊரையடைந்ததும், நடுத்தெரு வழியாக ஆலயத்திற்குப் பலனியாக அழைத்துச் செல்லப்பட்டார். அப்போது அவர் நீண்ட கருஞ் சிவப்பு அங்கி அணிந்து, அதே நிறத்தில் தலைப்பாகை தரித்திருந்தார். (அக்காலத்தில் குருமாரியாவரும் வெள்ளை அங்கி அணிந்து, வெள்ளைத் தலைப்பாகை தரிப்பது வழக்கம்.) வெள்ளை அணியின உட்பட வட்டாரம் முழுவதிலும் நூற்றுக்கணக்கான திரள் கூட்டமாக ஆலயத்தில் கூடியிருந்தனர். அந்த ஆராதனையில் 'நம் முடைய தாழ்வில் நம்மை நினைத்தவரைத் ததியங்கள், அவர் இருபடி என்றுமுன்னது' என்ற வசனத்தை அடிப்படையாகக் கொண்டு அருஞ்சுரையாற்றினார்.

1920 ஆம் ஆண்டில் நடைபெற்ற அகிலலோக அத்தியட்சரி மாநாட்டில் கலந்துகொண்டார். அங்கு கந்தர்புரி பிரதம அத்தியட்சரால் மகாணம் அசரியா பேரரசவருக்கு எல். எல். டி. (L. L. D.) என்ற கௌரவப் பட்டம் அளிக்கப்பட்டது.

அசரியா அத்தியட்சர் பல காரியங்களுக்கு வழிகாட்டியாக விளங்குகின்றார். அவரால் கட்டப்பட்ட தோர்ணக்கல் பேராலயத்தின் அமைப்பு இந்திய நாட்டிலுள்ள இதர ஆலயங்களுக்கு வேறுபட்டது. இந்தியக் கலாச்சாரத்தின் சிற்பக் கலையை அது

பிரதிபலிப்பதாகும். இதன் தவிச் சிறப்பைப் பாராட்டாதார் எவருமில்லை. தம் ஆதினத்திலுள்ள ஆலயங்களில் இந்திய இசைக் கருவிகளுடன், கர்னாடக இசையில் பாடல்களைப் பாடச் செய்துள்ளார். மேலும் கழியல், குமமி முதலிய இந்திய முறையில், கர்த்தருடைய செபம், பத்துக் கட்டளைகள், விசுவாசப் பிரமாணம், கிறிஸ்தவிய வாழ்க்கை முதலியவற்றைப் போதித்து வந்தனர். கூலிசேட வாஞ்சைய ஆரம்பத்திலேயே ஊட்டி வளர்த்தார். ஒருவன் ஞானஸ்நானம் பெறுமுன், மற்ருருவன் ஞானஸ்நானத்திற்கு ஆயத்தப்படுத்தினாலொழிய அவனுக்கு ஞானஸ்நானம் கொடுப்பதில்லை. தென் இந்தியத் திருச்சபைக்கு அடிக்கல் நாட்டியவரும் பேராயர் அசரியாவே.

முப்பத்திரண்டு ஆண்டுகள் ஒரே அத்தியட்சரானதில் தெரடர்ந்து பணியாற்றியவர், அசரியா பேராயரேயன்றி வேறு எவருமில்லை. வெளிநாடுகளுக்குப் பன்முறை சென்ற வந்ததால் ஏற்பட்ட அனுபவ முதிர்ச்சி திருச்சபைக்கு நன்முறையில பயனளித்தது. ஆதினத்தின் ஊழியம் விருத்தியடைந்ததால், தமக்கு உதவியாகக் கணம் A. B. எலியட் ஐயரை உதவி அத்தியட்சராக நியமித்தக்கொண்டார்.

அவராத உழைப்பால் உடல் நலம் பாதிக்கப்பட்டு, 1944 ஆம் ஆண்டு ஆறுதலில் நேரய்வாய்ப்பட்டார். எனினும், கடைசி நிமிடம் வரை படுக்கையிலிருந்தே அலுவல்களைக் கண்காணித்து வந்தார். கடைசிவரக, 1945 ஆம் ஆண்டு ஜனவரி திங்கள் 1 ஆம் தேதி பகல் 1.30 மணிக்குத் தெய்வ அழைப்பு வரப்பெற்று, தம் பரம தந்தையின் திருப்பரதம் அடைந்தார். அன்னாரின் உடல், அவரால் கட்டப்பட்ட அத்தியட்சாலயத்தின் அருகில் நல்லகடகம் பண்ணப்பட்டது. அதன் பக்கத்திலேயே அவர்களின் மனைவி அன்பமணியின் சடலமும் அடக்கம் பண்ணப்பட்டிருக்கின்றது.

ஞானவான்கள் ஆகிய மண்டலத்தின் ஒளியைப் போலவும், அநேகரை நிதிக்குட்படுத்துகிற வர்கள் நட்சத்திரங்களைப் போலவும் என்றென்றைக்குமுள்ள சதா காலங்களிலும் பிரகாசிப்பார்கள்.

யாழ். திருமண்டலப் பேரவையின் வகுடாந்தக் கூட்டங்கள்

இக்கூட்டங்கள் இம்மாதம் 24 ஆம், 25 ஆம், 26 ஆம் திகதிகளில் வட்டுக்கோட்டைத் திருக்கோவில் மண்டலத்தில் பேராயர் தலைமையில் நடைபெறும்.

ஞாபகார்த்த ஸ்தோத்திர ஆராதனை

காலஞ்சென்ற திருமதி வீக்ரோழியா நல்லம்மா கதிவேலு பேரில் துணவில் தேவாலயத்தில் மார்க் மாதம் 3-ம் திகதி வியாழக்கிழமை காலை 9-00 மணிக்கு ஒரு ஸ்தோத்திர ஆராதனை நடைபெறும். உறவினர்களும் நண்பர்களும் அன்பாய் அழைக்கப்படுகின்றனர்.

தியானப் பகுதி நாட்களுக்குத் தக்க ஆற்றல் அருளும் கடவுள்

— "G. D." —

"உன் நாட்களுக்குத் தக்கதாய் உன் பெலனும் இருக்கும்." — (உபா. 38: 25)

கடவுளின் தாசனாகிய மோசே தாம் மரணமடையுமுன், இஸ்ரவேலின் கோத்திரங்களை ஆசீர்வதித்துப் பேசினார். இஸ்ரவேலின் எட்டாவது மகன் ஆசேரையும் அவன் கோத்திரத்தையும் குறித்துச் சொன்ன வார்த்தைகள்: 'உன் நாட்களுக்குத் தக்கதாய் உன் பெலனும் இருக்கும்' எனப்பேத.

ஆசேர் கோத்திரத்துக்குக் கொடுக்கப்பட்ட தேசத்தின் பாகம், கர்மேல் பர்வதம் முதல் சிதான் வரைக்குமுன்னது. இப்பகுதி, பயணம் செய்வதற்குக் கஷ்டமான பாகம். கரடு முரடான இடங்களைக் கொண்டது.

பயணிகள் பெரிய பாதைகளின்மீது ஏறி, கூர்மையான கற்களின் மேல் காலடிகளை வைக்க வேண்டும். பாதார்க்கைகள் சரியாக இருந்தால் ஒழிய கால்களில் அதிக காயமுண்டாகும். இந்நிலைமைக்கு ஏற்ற ஆசீர்வாதத்தையும் வாக்கையும் கர்த்தர் மோசேயின் மூலம் இக்கோத்திரத்திற்குக் கொடுக்கினார். 'இரும்பும் வெண்கலமும் உன் பாதார்க்கையின் கீழிருக்கும்' என்கிறார். அதாவது, உன் பயணத்திற்குத் தேவையான யாவும் உனக்குக் கொடுக்கப்படும் எனப்பேத.

நாட்கள் செல்லச் செல்ல, பல காரியங்களின் உத்தரவாதம் உன்னை அழுத்த அழுத்த, அநேக தொல்லைகள் உன்னை நெருக்க நெருக்க, உடல் பெலன் ஒழிந்து ஒழிந்து, 'உன் நாட்களுக்குத் தக்கதாய் உன் பெலனும் இருக்கும்' எனப்பேத கர்த்தரின் வாக்காகும். கர்த்தர் உனக்குக் கொடுக்கும் ஆவியின் பெலத்தை மேற்கொள்வது ஒன்றும் உலகத்தில் இல்லை.

உன் நாட்கள்! இன்னும் எத்தனை நமக்குண்டு என்பது தெரியாது. ஒரு கதையைப் போல் இதுபோல நமது நாட்களைக் கழித்துப்போட்டோம். இனி வரும் நாட்கள், நமது வாழ்க்கையை முடிவில்லா வாழ்விற்கு ஏற்றதாக நடத்திக்கொள்ளக் கொடுக்கப்படும் நாட்களே!

உன் நாட்கள்! எப்படிப்பட்ட நாட்களாக இருக்கக்கூடும்? அவற்றில் என்ன நேரிடும்? உத்தியோகத்தில் மேன்மையையும், குடும்ப வாழ்க்கையில் ஆசீர்வாதத்தையும் அடையும் நாட்களாயிருக்குமோ? அல்லது நாட்டமும் தரித்திரமும் இருக்குமோ?

குடும்பத்திலும் பிறருடனும் ஐக்கியமும் சமாதானமும் கொள்ளும் நாட்களோ? அல்லது, பிறரால் நாம் தன்பத்தை அனுபவிக்கும் நாட்களோ? அல்லது, பிறரின் படுக்கையில் செல்வழிக்கும் நாட்களோ?

எத்தன்மையான நாட்களாக இருந்தபோதிலும், அவை கர்த்தரால் நமக்குக் கொடுக்கப்பட்ட நாட்கள். கிறிஸ்தவ வாழ்வில், எல்லாவற்றையும் மேற்கொள்ளக்கூடிய பலத்தின் இரகசியம் உண்டு. 'நம்மிடம் அன்பு கொண்டுள்ளவரால் இவையனைத்திலும் நமக்கு வெற்றி மேல் வெற்றி கிடைக்கிறது.' (ரோ. 8: 37)

'பெலன்' என்ற வார்த்தை எபிரேய மொழியில் மூன்று பொருள்கள் உடையது. அவை: (1) இன்பப்பாறுதல் (2) அடைக்கலம் (3) பெலன்.

இன்பப்பாறுதல்: தம்மைச் சுற்றி வந்த அநேக மக்களை இயேசு கண்டபோது அவர்கள் மனத்திலும், ஆத்தமத்திலும் களைப்படைந்தவர்களாகக் கண்டார். ஆகையால், 'என்னிடம் வரங்கள்; நான் உங்களுக்கு இன்பப்பாறுதல் தருவேன்' என்றார். இவ்வித களைப்பு இக்காலத்தில் அடிக்கடி காண்கிறோம். அதிகமான உழைப்பு, பாடு, கவலை, தொல்லை — இவற்றினால் உடலிலும், மனத்திலும், ஆத்தமத்திலும் களைப்படைந்திருக்கிறோம். களைப்படைந்த நிலையில், 'உன் நாட்களுக்குத் தக்கதாய் உன் இன்பப்பாறுதல் இருக்கும்.'

அடைக்கலம்: எல்லா நிலைமைகளிலும் நாமும் நமது குடும்பமும் பத்திரமாக இருக்க வேண்டும் என்ற விருப்பம் நமக்குண்டு. ஆபத்துகள் நிறைந்த உலகத்திற்கு இருக்கிறோம். நமக்கும் நமது பொருட்களுக்கும் சேதம் வரக்கூடும். ஆபத்துகள் நமது ஆத்தம ஜீவிப்பதையும் பற்றியுள்ளன. 'பிரசாணவன் கர்ச்சிக்கிற சிங்கம்போல் வண்டி வீழும் களையோ என்ற வகை தேடிச் சுற்றித் திரிகிறது.' [1 பேதுரு 5: 8]. (வளரும்)

சாத்தானின் வேலை

கடவுள் மனிதனை உலகத்திற்கு அனுப்பியபோது இரண்டு குடங்களாகக் கொடுத்தார். ஒன்றில் "சத்தியம்" நிரம்பியிருந்தது. மற்றொன்றில் "சுகம்" நிரம்பியிருந்தது. இரண்டு குடங்களையும் கொடுக்கும்போது கடவுள் மனிதனை நோக்கி, "நீ உலகத்திற்குச் சென்றுகொண்டிருக்கிறாய்; 'சத்தியத்தை' உன் உயிர்கொடுத்தாய் காப்பாற்ற வேண்டும். 'சுகத்தை' எப்பொழுதும் செல்வழித்துக் கொண்டேயிருக்க வேண்டும்; உன் வலதுகையில் உளள குடத்தில் 'சத்தியம்' உள்ளது. இடதுகையில் உளள குடத்தில் 'சுகம்' இருக்கிறது. மறந்துவிடாதே" என்றார்.

பயணத்தில் களைத்துப்போன மனிதனுக்கு வழியில் தூக்கம் வந்தது. சாத்தான இந்த வாய்ப்பைத்தான் எதிர்பார்த்துக் கொண்டிருந்தான். மனிதன் நனராகத் தூங்குவதைக் கண்டு, மெதுவாக வந்து, தூங்கிக் கொண்டிருந்த மனிதனின் இடதுகையில் உளள குடத்தை வலதுகையில் வலதுகையிலுள்ள சூடத்தை இடதுகையிலும் மாற்றி வைத்துவிட்டான்.

முடிவு இதுதான். உலகத்திற்கு வந்த மனிதன் உயிரைக் கொடுத்தாவது சுகத்தைக் காப்பாற்றாதே தொடங்கினான். சத்தியத்தை தயவீனறி வசி எய்யாதே தொடங்கினான்.

வரலி மிஷன் பண்ணை

யாழ் பேராயத்தின் ஆதரவில் இயங்கிவரும் வரலி மிஷன் பலநேரக்குப் பண்ணையின் செயலாட்சியாளராக (மேனேஜர்) திரு. S ஜெயநேசன் நியமிக்கப்பட்டுள்ளார். இவர் வரலி — குடத்தைச் சுகங்களில் ஊழியம் புரிந்து வருகிறார்.

The Morning Star

18th February, 1977

Hospital Sunday

The Second Sunday in the month of February is observed as Hospital Sunday in our churches. It is a day of thanksgiving to God for the selfless service of the dozens of Medical Missionaries, who toiled and suffered on our soil and to pray for His guidance and care for our hospitals. It is also a day set apart to instill in to the mind of every member, the need for Christian Medical services in our country and to make them participate in this very vital mission of the Church.

The spirit of adventure and zeal involved in the work of a Medical Missionary are best known to the world through the lives of Dr. David Livingstone and Albert Schweitzer, who laboured in Africa. But in point of fact, Medical Missionary work was started by the American Ceylon Mission much earlier. Even Rev. Warren, who was one of the first missionaries who came to Jaffna is said to have done a certain amount of medical work when he arrived at Tellippallai in 1817. But systematic work in this direction was commenced by Dr. John Scudder when he opened a dispensary at Pandaterruppu. Since then the American Ceylon Mission and its successor, the Jaffna Diocese have continued to carry on this labour. Naturally Missionaries had to change and it so happened that the places also changed.

Dr. Samuel Fiske Green, one of the most colourful personalities in the annals of American Ceylon Mission, began his work in 1847 at Vaddukodai and transferred himself to Manipay in the next year. He not merely set up a hospital still carried under his name at the same place but also started a Medical School which was the chief source of supply of medical personnel to the government as long as it existed. In the belief that all Education would be in Tamil, he edited the translation of eight classical English medical works into Tamil. But since government adopted English as the medium of instruction, Dr. Green's medical books are only objects of curiosity at the present time.

The American Mission pioneered in another branch of medical work to which much attention has seldom been paid till recent times. Most medical work, whether run by government, missionary sources or other agencies had been of a general nature. Misses Mary and Magret Leitch were the first to start a hospital at Inuvil purely for women. Dr. Isabella Curr took charge of it soon after and the hospital has continued to render yeoman service to the women of Jaffna since then.

There are, of course, other outstanding names in the history of Mission hospitals in Jaffna. Of these, perhaps that of Dr. William Jameson who laboured at Manipay from 1924 to 1937 is the one best remembered. Dr. Jameson later went back to U. S. A. and enjoyed a lucrative practice in his own country. But he always looked back to his work at Manipay as the most useful part of his life.

The question now however is whether the present era, when certainly in Ceylon and even in other countries, the State is taking over most of the work once done by private agencies and the drive is towards a Welfare State, there is a place for Mission Hospitals. The question is best answered by the people themselves. Though all government hospitals in the country are crowded, still not merely the rich but even the poor seem to think that they get the kind of service they appreciate more in a Mission Hospital than elsewhere. Anyway, we cannot but be thankful to God for what he has allowed the Medical Missionaries in this country to do and for the work the successors are still doing. The Mission Hospitals do not mean to enter into any competition with State. The State certainly in Ceylon is all powerful but the Church's duty entrusted to it by its Master, who according to scripture spent a good deal of time healing people and making them whole and this duty it will feel bound to carry on within the scope allowed to it by circumstances.

S. J.

Letter from America

(Contd. from first page)

Norway, where a Kodai School classmate of Merrick's, an American, lives with his Norwegian wife and 2 little boys. When they arrive, Ian will be just 7; and Brian, 4½.

From a travel article, "Warm Sri Lanka is a Friendly Isle". 270 miles long and 140 miles wide, a Buddhist country of 13 million. (6 million in our early days) ... The Temple of the Tooth is considered Buddhism's most sacred shrine ... The British influence is noticeable, English is widely spoken; steering wheels

and traffic are English style ... The new Ceylon Inter-continental is the epitome of the American style hotel; the Galle Face, typical of the stately, older hosteleries, recently renovated and air-conditioned ... Colombo is an intriguing blend of old and new. It has a 1500 seat convention and conference center, the most modern in Asia and the Pettah, a centuries old market place, where thousands bargain, barter and buy everything from fish to filigree silver ... You can rent a piloted, 4-passenger helicopter for \$100 a day ... I wouldn't recommend driving a car yourself. The country has some of the wildest terrain and road hazzards

Methodist Church of Ceylon

VICE - PRESIDENT'S ADDRESS

by

Professor George Thambyahpillay, M. A., Ph. D. (Cantab)
Professor of Geography, University of Sri Lanka.

(The main points from Prof. George Thambyahpillay's address to Conference.)

(Contd. from last issue)

The Minister of Agriculture had selected the major part of my thesis in introducing the Land Reform Act in the National State Assembly. Some of us then in our expertise positions may be called upon to address ourselves to situations such as this as citizens of this land. Immediately preceding the Non-Aligned Conference, the Sri Lanka Association for the Advancement of Science organized a "Science Session of the Non-Aligned Countries Expertise" to reformulate the process of development in the context of our societal dimensions. Thus, for example, there was unanimity that the developing countries should emphasize the rural thrust so that the colonial attitude of urban development must be minimised. This rural thrust was to eliminate congested living and its manifold consequences of slum development, to prevent the dehumanizing process and so on. We in Sri Lanka will soon be called upon to change our life styles. Nairobi has already made a clarion call in this perspective to the Christian people.

This brings me back to my focus on the redemptive process. In its mission to the world the established Church calls upon the laity to be effective participants.

It is usual to think of the laity as "somebody who is not ordained", "somebody who has to play a secondary role to the clergy", or a "non-professional church worker." This aspect was demolished long ago at the World Council of Churches meeting at Evanston. But to most of the laity present here the significance of the "laos" as the people of God and the laity as "God's people labouring in God's world" has not been sufficiently instilled. The moment we are baptised in His name we are straightway "committed" in the sense that the parents and the people of God—the Church congregation — are

I have ever encountered. Cars, buses and trucks seem to enjoy playing "chicken" with oncoming traffic before pulling over to the correct side of the road, at the last minute ... Kandy—said to be the world's most beautifully located city ... Sigiriya—acclaimed as one of the greatest feats of engineering in history ... a botanical garden, the finest in Asia — one of top bird-watching spots in the world — 460 varieties ... more than 1000 miles of beaches ... precious and semi-precious stones for as little as ½ of the U. S. price ... There is jungle country where elephants drink at tanks, gigantic ancient irrigation resevoirs that are miles long.

The above is part of the travel brochure.

Dorothy Lockwood

committed to a Christian upbringing of the infant. The YMCA here in Sri Lanka debated the theme of "who is a committed Christian". We realized every Christian is already committed when he calls himself a Christian. It is simply that we have to discover our particular form of commitment to His service. This will vary from individual to individual. Speaking of commitment, I would even enlarge on this theme to emphasise that every Methodist (or for that matter every member of the denominational Churches) is ultimately committed to the disappearance of denominationalism. Soon after I was chosen by you as the Vice-President elect someone remarked that I may be the first non-inducted Methodist Vice-President for soon Church Union would overtake Methodism. If I may be frank I wish that this had been so. I would not have had the privilege of assuming this high office. But the Lord wants us to loose ourselves so that He may be glorified.

Let us as the people of God be fully involved in the horizontal perspective of the redemption of God's world that is Sri Lanka, but not forgetting the very necessary vertical dimension of our God-man relationship. We are but pilgrims here in Sri Lanka, eventually to be called to the ultimate hope that is our Lord Jesus Christ. Let us then acknowledge Jesus Christ as the Lord of our lives.

A Service of Thanksgiving
for the life and work
of

The Late Victoria Nallammah
Kathiravelu

will be held at the
C. S. I. Church, Nunavil
on Thursday, 3rd March, 1977
at 9-00 a. m.

Friends and Relations are
cordially invited.

IN MEMORIAM



IN LOVING REMEMBRANCE
OF

REV. RAJU COOMARASAMY

Died: 19-2-1969

God grant you peace and His
eternal bliss!

Though in our home your
tenderness we sadly miss,
But thankfully rejoice that a
father dear

Will meet us, beyond the veil
when we appear.

Affectionately remembered by
his loved ones at
"Noelsthan", Navalar Road.

Printed for the Jaffna Diocese of the Church of South India by Mr. Philip Matthews residing at 19, Lady of Miracles East Road, Jaffna, and published by Mr. Alvappillai Rajasingam, 330, Navalar Road, Jaffna, at Sri Sanmuganatha Press, Kankesanthurai Road, Jaffna, on Friday, 18th February, 1977.